

**1912-01-08**

**SENDER**

Astrid Warberg-Goldschmidt

**RECIPIENT**

Laura Warberg

**FACTS**

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Datoen er skrevet øverst s. 1

General comment:

Den "vanskelige Situation", som Louise/Lugge Brønsted var i og som krævede moderens hjælp, skyldtes tilsyneladende at datteren Alhed/Lomme på 8 år var syg. Louise Brønsted havde fået barn nr. fire, Else, 7. oktober 1911. Som nævnt i brevet havde Louise i januar 1912 ingen pige i huset.

Den omtalte rejse skulle have fundet sted i maj 1912, men den måtte udsættes til september, da Laura Warberg havde årebetændelse i benet.

En ørken mellem Vanløse og Birkerød: Thora/Tutte Branner boede i Vanløse; Louise Brønsted i Birkerød.

Sender's location:

Malmø

Sender info (seal, address, etc.):

Bynavnet er skrevet øverst s. 1

Mentioned people:

Frits Branner

Thora Branner

Alhed Marie Brønsted

Johannes Nicolaus Brønsted

Louise Brønsted

Adam Goldschmidt

Ina Goldschmidt

Bodild Holstein

Alhed Larsen

Johanne Christine Larsen

Johannes Larsen

Christine Mackie

Anna - , pige i huset hos Astrid

Marie Warberg

Archive:

Kerteminde Egns- og Byhistoriske

Arkiv, BB3866

Trykt udgave:

Nej

Provenance:

Gave til Østfyns Museer fra en  
efterkommer af Astrid Warberg

#### TRANSCRIPTION

Malmø 8 Jan 1912.

Kæreste Mor! Tak for Dit Brev! Hvor er det storartet for Lugge, at du klarer den vanskelige Situation for hende - men hvor er det opofrende af Dig - så ideelt Du havde det på Glorup. Og tænk, at Du får Titte med - men vil Du så tillige have mig med - hvis jeg aldrig ["aldrig" overstreget] altså kan skaffe de fornødne Kontanter - 200 Kr?

Det vilde jo være festligt at rejse tre i Følge - jeg har rasende Lyst til det, så det gir sig vel nok med Pengene! Når Alfred gav mig 100 i fjor, gir han det vel igen i År, og jeg har 70 i min Bog; når man har et sådant Lyspunkt at se hen til, kan man jo langt lettere bære de øvrige Dages Byrder.

I Lørdags fik jeg Bev fra Tutte, som bad mig komme over til Pølsegilde samme Aften. Jeg rejste Kl. 1.15 Traf tilfældig Johanne på Gaden og vi fik snakket en Del sammen; det viste sig, at hun havde arrangeret Familiesammenkomsten herovre den Søndag, da jeg var borte, og hun kunde slet ikke indse, "at der var nogen Grund til at vise mig Hensyn - da jeg jo aldrig viste Alfred noget Hensyn." (!) Jeg inviterede jo altid min Familie, når Alf. var borte, skønt han dog gerne vilde være sammen med både dem fra Birkerød og Las og Be - hvad synes Du!

Jeg oplyste da, at de nævnte Familier aldrig var bedt, når han var borte - og at han udtrykkelig for de øvriges Vedkommende havde anmodet mig om at invitere dem, når han var borte. "Nå - det vidste hun ikke."

Der er jo ikke mere at sige til denne Sag - det hele Forhold er håbløst og uforbederligt.

Vil de ikke have noget med mig at gøre, så kan de godt slippe.

Gildet hos Tutte var meget vellykket - men jeg kendte ingen af Gæsterne, der alle var lokale Notabiliteter (det ved jeg for Resten ikke hvad betyder) Jeg frøs meget - men diskret. Næste Formiddag kunde jeg ikke dy mig for at ringe til Bodild, mens Tutte redte Senge ovenpå - hun bad mig til Frokost Kl 1. Jeg gik så derfra ved 12 Tiden, fulgt af Tutte med lille Frits i Vognen; men det var isnende koldt (Søndag) så de vendte snart om.

Hos Bodild var der varmt og henrivende - jeg tilbragte et Par gennemhyggelige Timer hos dem, og de fortalte om det altsammen. Hos dem er jeg altid nærmere Birkerød og Jer alle synes jeg. Der er en Ørken mellem Vanløse og Birkerød.

Mornine var lige taget derfra, men hendes Ånd svævede over Stuerne. Jeg tog hjem med 4 45 Båden - et rædsomt Vejr - næsten 2 timer undervejs - jeg indtog straks min sædvanlige [noget af papiret mangler] på en Feltstol i Gangen lige ved Udgangen til Trappen - der kan jeg [noget af papiret mangler] klare mig.

Tænk så havde Alfred telefoneret om Lørdagen til Anna - var altså kommen fra Tyskland uventet! men Anna kunde da meddele, at her hverken var "Herremad" el. do Kaffe i Huset. Han tog så selv Ost og Kaffe med - og måtte Søndag gå på Hotel for at spise. De andre fik Risengrød og Grønsager. Pengene var sluppen op - og han har strengt forbudt mig at hente hos Hansen el. at tage på Regning. Konsekvenserne måtte han dennegang selv bære; det var meget passende - og jeg fik da heller ingen Grovheder, da jeg kom hjem.

De Små morer sig med Slædeføret og er friske og fornøjede. Jeg glæder mig til dit næste Brev.

Vi skal vaske i Morgen, det betyder Ubehag, men er jo intet at regne mod jeres ganske pigeløse Tilværelse. Bare nu lille Lomme er rask igen.

Hilsen til Jer allesammen - (Ungerne tumler og leger om Ørene på mig, derfor hænger dette Brev ikke sammen.)

fra Din A.

Malmö 8 Jan 1912.

Kæreste mor! Tak for dit Brev.  
Svor er det stræket for mig, at  
Du klarer den uanskelige Situa-  
tion for hende - men hvor ser det  
afskende af Dig - så ideelt  
Du havde det på Karup. Og tank,  
at Du får Tulle med - men vil de  
sige tilhøre hende mig med - hvis og  
~~altså~~ altså kan skaffe de for-  
nødne Kontanter - 200 Mk?

Det er ikke og mere færdigt at rejse  
tre i Tölge - og har allerede lyst  
til det så det sig sig vel nok med  
Pegene! Så Alfred gav mig 100 i for,  
og han det vel igen i år og jeg har  
70 i min Bag; når man har et  
sådant Lyspunkt at se hen til, kan  
man jo langt lettere bære de  
årlige Dagls Byrder.

I Lördags fik jeg Brev fra Tulle, som  
had mig bødne om til Tölge.

KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

enorme gælder. Jeg søgte Kl. 1. Traff  
L. C. Feldt's søster for faderen og vi fik  
svaret om det Sammen. Allerede  
sig, at hun havde arrangeret Danneberg  
Sammenkomsten herovre den 1. Junij  
da jeg var borte, og hun kunde slet  
ikke vide, at det var nogen Freund  
til at vise mig Slesvig. - da jeg  
aldrig vilde adfærd noget Slesvig. (1)  
Jeg tænkte over og altid min Familie  
der af. nu havde skend ham dog  
jeme vide mere Sammenkomst  
hede dem fra København og var af de  
- hvad siger du!  
Jeg oplyste da, at de udvundne Familie  
aldrig var held, var han var borte  
- og al han indbyrdes for de omg.  
vedkommende havde samværet  
mig om at undersøge dem, var han var  
Korte. "Ja - det vilde tem i det."  
Det er jo ikke mere at sig til  
denne Sag - det hele Forhold  
er blevet op i forledet.  
Hil de ikke havde noget med mig  
og ore, vi kan se godt slippe.

Deel har Takke nok meget ullyk.  
- men jeg kunde ingen af Tidene, og  
alle det kulturelle Stabilitet.  
(det var med mig for Resten ikke kun  
aldrig der) Jeg skal meget - men det bet  
Stor Sammenkomst kunde jeg ikke sig  
mig for at sige til Radfeld, men  
ville rede Sprog omg. - tem  
had mig til Præst Kl. 1. jeg sig  
at se på med 12 Tid, jeg sig  
Tilke med alle det. Noget, men  
det var imende Radfeld (Sprog) og de  
vendt snart om.  
Da Radfeld var de samtlige kommand  
- og tilbød at de gemme bygge  
Tæm har dem, og de forhandle  
om det altsammen. Det er den  
jeg altid minere Præst og jeg  
alle siger jeg. Der er en Fælle  
mellom Vanløse og Bispebjerg  
Marine, var lige Taget Sprog, men  
hendes Ana kunde one Skene  
Jeg tog hjem med 9<sup>te</sup> Bilen - et ad  
Soubt Pap - ved de 2 Tæm  
- jeg vil sig at alle min samværet

... på en Deltotal i Tangen lige ved  
afgangen til Trappen - der kan jeg  
bedst klare mig.

Da vi havde Alfred telefoneret  
om Lørdagen til Anna - var altså  
kommen fra Tyskland uventet! men  
Anna kunde da meddele, at de havde  
na "Herremad" el. de Kaffe:

Slutet. Kan top vi selv Ost og Kaffe  
med - og måske Lørdag og på Slæde  
på at spise. De andre fik Risengrød  
og Trøstegodt. Pengene var stuppen af -  
og han var strengt forbudt mig at  
thende hos slammen el. at tage på  
Rejning. Konsekvensen måtte køn  
denisegang selv bære, det var meget  
passende - og jeg fik da heller ingen  
Trothed da jeg kom hjem.

De små møder sig med Bedefors og  
er friske og farvede. Jeg glæder  
mig til dit næste Brev.

D. skal værke i Mønstre, det behøver  
Ubehag, men er jeg indet at regne med  
paa Sanghe pigelære Tilværelse. Kan  
vi ikke komme i nær igen.

Hilsen til Jer alle sammen -  
(Angerme tænkes og leg om Dreng i mig,  
... for hæng alle Brev ikke sandt men)  
på Din A.

B83866